

УДК 821.512.145

Ә.М. Закиржанов

## М. ЖӘЛИЛНЕ ӨЙРӘНҮ ФӘНЕ: ХӘЗЕРГЕ ТОРЫШЫ ҺӘМ БУРЫЧЛАР

В статье рассматривается современное состояние джалиловедения и задачи дальнейших исследований. Изучению творчества героя-патриота М. Джалиля посвящено множество книг и научных статей. Достаточно глубоко изучены жизненный путь поэта, борьба с фашизмом в плену, этапы и особенности творчества. В то же время возникла необходимость изучения творчества М. Джалиля исходя из современных реалий на новых методологических принципах. Перспективным является изучение духовного наследия поэта на основе генетических связей с тюрко-татарской и Восточной литературами, а также выявление типологических общностей с русско-европейскими литературами.

**Ключевые слова:** татарская литература, Муса Джалиль, поэзия, литературоведение, опыт, задачи.

The article deals with the current state of Jalil studies and the tasks of further research. Many books and scientific articles are devoted to the study of the work of the patriotic hero M. Jalil. The poet's life, the struggle against fascism in captivity, the stages and features of creativity have been thoroughly studied. At the same time, it became necessary to study M. Jalil's creativity based on modern realities and new methodological principles. The study of the poet's spiritual heritage on the basis of genetic ties with the Turkic-Tatar and Eastern literatures, as well as the identification of typological similarities with Russian-European literature is a promising direction of the research.

**Keywords:** Tatar literature, Musa Jalil, poetry, literary studies, experience, tasks.

Әдәбият-сәнгать өлкәсендә хезмәт итеп, мираслары кардәш халыклар арасында танылу алган Кол Гали һәм Мөхәммәдъяр, Тукай һәм Исхакый, Такташ һәм Жәлил, С. Хәким һәм Х. Туфан, А. Гыйләжәв һәм Т. Миңнуллин һ.б. белән татар халкы хаклы рәвештә горурлана ала. Алар арасында Муса Жәлил үзгә урын алып тора. Жәлил ижаты һәм батырлыгы, милли чикләргә үтеп, кешелек дөньясында гуманизм өчен көрәштә үлеме белән үлемсезлек яулап алган шәхесләрнең берсе буларак бәяләнәп килә. Шагыйрь – ижаты һәм батырлыгы белән милләтнең йөз аклыгы символына әвереләп, татар халкын бөтен дөньяга танытуга иң зур өлеш кертүчеләрнең берсе. Шуңа да Жәлил шәхесен һәм ижатын өйрәнү, батырлыкның тамырларын ачу белән бергә, аның ижат серләрен, үзенчәлекләрен, бүгенгебез һәм киләчәгебез өчен әһәмиятен билгеләү изге бурыч булып тора.

Жәлил ижатын өйрәнү ул – һәр яңа буынга шагыйрь шәхесен, ижатын таныту, гыйбрәтле үрнәк итеп күрсәтү, күңелләренә Жәлил яклаган идеалларны сәңдерү, гомумән, үз халкың мәнфәгатьләре белән яшәүнең асылын ачу, милли үзәк һәм гомумкешелек

кыйммәтләрән яклау һәм саклау, шуларга нигезләнәп яшәү һәм хезмәт итү идеяләрен житкерү дигән сүз. М. Жәлилнең кеше һәм гражданин буларак күрсәткән эш-гамәле кешелек тарихына гомере бәрабәрәнә явызлыкка каршы көрәш символы булып кереп калды. Ә инде үлем көтеп ятканда язган шигырьләре тупланган «Моабит дәфтәрләре»нең һәр строфасы, һәр тезмәсе шагыйрьнең күңел халәтен чагылдырып, жан авазы булып яңгырый. Аларда батыр рухлы, олы йөрәкле, кешелек идеалларына тугры калган көрәшчә шагыйрьнең мәһабәт образы калка.

М. Жәлил бай мирас калдырган кебек, аның тормышын һәм ижатын өйрәнү буенча да зур эш башкарылган. Теге яисә бу автор ижатын өйрәнү фәне тикшеренү объектын һәм предметын төгәл билгеләүне, фәнни-теоретик һәм методологик базага нигезләнүне таләп итә [Закирзянов, 2019, с. 81–82]. Нәкъ менә методологик яктан караганда Жәлил ижатын тикшерүдә шактый төрлелек һәм чуарлык күзгә ташлана. Бу, бер яктан, Жәлил ижатының гаять катлаулы һәм каршылыклы юллар үтеп илгә кайтуы, икенче яктан, яшәп килгән система таләпләре, чор идеологиясе йогынтысы белән аңлатыла. Жәлилне өйрәнүдә таяныч, этәреләп китү ноктасы булып аның турындагы хезмәтләренң библиографик күрсәткече тора. Бу өлкәдә төрле елларда житди эш башкарылган. Ә. Кәримуллин 1961 елда «Муса Жәлил: библиография (1919–1961)» хезмәтен чыгара. 1976 елда КДУ фәнни китапханәсе хезмәткәрләре тырышлығы белән «Муса Жәлил: библиографик күрсәткеч (1919–1973)» хезмәте басыла, аның дәвамы буларак, 1987 елда «Муса Жәлил: әдәбият күрсәткече (1974–1984)» ике телдә чыга. Ә. Кәримуллин тарафыннан эшләнгән татар филологиясе буенча авторефератлар һәм диссертацияләр (1998 елга кадәр) күрсәткече дә бу мәсьәләне тулыландыра [Каримуллин, 2000]. М. Жәлил ижаты буенча 11 диссертация яклана: Р. Бикмөхәммәтов (1955), Н. Юзиев (1956), Г. Кашшаф (1960), В. Воздвиженский (1968), И. Зәбирев (1971), Р. Мостафин (1971), Й. Исәнбәт (1970), Ә. Мәхмүдов (1980), С. Арсланова (1982), К. Бадыйков (1982). Г. Кашшаф һәм Р. Мостафин ижатлары буенча диссертация язган Л. Бәдретдинова, А. Мостафина хезмәтләрендә дә М. Жәлил ижатына кагылышлы байтак материал урын алган.

Билгеле булганча, Жәлил ижатын өйрәнүдә берничә этап аерып чыгарыла. Беренчесе – сугышка кадәрге чор белән бәйле. Жәлил ижаты 1919 елда башлана, ә инде 1922 елда Казанга килгәч, ул актив рәвештә мәдәни тормышка кереп китә. 1920–1930 елларда «Барабыз», «Орденлы миллионнар» жыентыклары, шулай ук «Авыру комсомолец», «Хат ташучы», «Сагыну», «Алтынчәч» кебек эсәрләре жәмәгәтчелекнең игътибарын жәлеп итә. Алар буенча байтак мәкаләләр язылса да, гомуми күзәтү һәм бәяләү өстенлек итә, әдипнең стиль үзенчәлекләренә тирән керү урын алмый диярлек. Әдип ижатын өйрәнүдә икенче этап 1953 елның 25 апрелендә «Литературная газета»да шигырьләре басылып чыгу белән башлана һәм ул 1980 еллар-

га кадәр дәвам итә. Бу елларда Жәлил исемен һәм ижатын халыкка кайтару, таныту, әһәмиятен ачу буенча гажәеп зур эш башкарыла. Зур хөрмәт һәм тирән ихтирам белән Г. Кашшаф, Р. Мостафин исеменән аерып атау дәрәс булып. Р. Мостафин остазы Г. Кашшафның урынын Жәлил фәненә нигез салучы буларак бәяләп билгеләсә [Мустафин, 2006, с. 16], үзе Жәлилнең шәхесен, көрәшен, ижатын ил һәм дөньякүләм танытуга бөтен гомерен багышлый [Мостафин, 1982; Мустафин, 2004]. Әлегә икенче этапта Жәлил ижатын өйрәнүгә өлеш кертүчеләрнең барысын да атап чыгу мөмкин түгел, шулай да житди табышларга, яңа башлангычларга юл ачкан шәхесләрнең исемен күрсәтеп үтик: Р. Бикмөхәммәтов, М. Гайнуллин, Н. Юзиев, Ә. Кәримуллин, Ш. Хамматов, В. Хаков, В. Воздвиженский, Т. Галиуллин, С. Сафуанов, Ә. Мәхмүдов, К. Бадыйков һ.б. Тикшеренүчеләрнең игътибар үзгендә Жәлил мирасын барлау һәм аны төрле телләргә тәржемә итү, халыкка таныту тора. Шагыйрьнең әсирлектәге торышы озак вакыт билгесез булып кала. Шуңа да хезмәтләрдә Жәлилне көрәшчә шагыйрь, патриот буларак ачуга киң урын бирелә. Аларда публицистик башлангыч киң урын алу да аңлашыла. Ижатының кыйммәтен һәм әдәбият тарихындагы урынын ачуда ил-ватан өчен көрәшүе, интернационализм идеяләренә тугры калуы, фашизмга каршы көрәше белән үлемсезлек яулап алуы кебек житди мәсьәләләр алгы планга чыгарып тикшерелә. Югарыда атап кителгән фәнни диссертацияләренә нәкъ менә 1960–1980 еллар аралыгында язылуы да игътибарга лаек.

Бу елларда әдип турында күп санда фәнни-популяр китаплар, истәлек язмалары дөнья күрә. Ю. Корольков, В. Альтов, Ш. Рахманкулов, Ә. Исхак, К. Барская, Л. Небенцаль һәм башкаларның татар һәм рус телләрендәге хезмәтләрендә автобиографик фактлар, төрле истәлекләр һәм авторларның ижат фантазияләре бергә кушылып китә. Мондый китапларның Жәлил шәхесенә игътибарны жәлеп итү, төрле буында, бигрәк тә балаларда кызыксыну тудыруда әһәмияте зур була.

1950–1980 елларда Р. Ишморат, Н. Исәнбәт, С. Агиш, Ә. Давыдов, Ш. Маннур, Ә. Гаффар, С. Хәким, Г. Хужиев, И. Юзиев, Р. Харис, Т. Миңнуллин, Р. Вәлиева һ.б. әсәрләре Жәлилнең әдәби образын чагылдыру ягыннан зур яңгыраш ала. Билгеле, фәнни-популяр һәм әдәби әсәрләрдә Жәлил образы реаль жир кешесе буларак сурәтләнү белән бергә, еш кына мифлаштырыла, идеаллаштырыла, жир торышыннан күтәрелеп сурәтләнә. Бу аны, милли символ буларак, һәр төр тәнкыйтьтән өстен итеп кабул итү чагылышы була.

Жәлил ижатын өйрәнүдә 1980–2000 еллар аралыгы үзгә урын алып тора. Билгеле өйрәнү процессы туктап калмый, әдипнең юбилейлары үткәрелә, туган көне яисә вафат булу датасы уңаеннан даими язмалар чыгып килә. Шулай да 1990 еллар башында үткән мираска ревизия ясап, Жәлил ижатына да кара мөһер сугу, әһәмиятен шик астына алу омтылышы була. Әмма андый фикерләргә татар жәмәгатьчеләге кабул итми.

XXI гасыр башы Жәлил ижатын өйрәнүдә яна этап булып тора. Ул бертөрле генә түгел. Бу елларда әдип ижаты, аннан да бигрәк шәхесе житди бәхәсләр уртасында кала. Матбугатта Ф. Бәйрәмованың «Азатлык» радиосы редакторы булып эшлэгән Гариф Солтан белән очрашуы һәм аның «Идел-Урал» легионына, жәлилчеләрнең көрәшенә, үтерелүенә шактый үзгә карашы турында язма чыга. Милли герой буларак бәйләнәп килгән шәхеснең батырлыгын шик астына алу әдәби жәмәгәтчелекне кузгатып жибәрә. Шактый язмалар дөнья күрәп, Жәлилле татардан бигрәк коммунистлар илен яклап көрәшүче сыйфатында гына күрсәтүчеләр дә була. Татар жәмәгәтчелеге, шул исәптән язучыларның күпчелеге һәртөрле фараз кылуларны кире кагып, Жәлилле яклап чыга. Аеруча Р. Мостафинның дәлилле, фәнни һәм документаль нигезле мәкаләләре киң яклау таба. Аның «Жәлил эзләре буйлап...» («По следам поэта-героя») китабының кабаттан басылып чыгуы һәм 2006 елда Татарстан Республикасының Г. Тукай исемендәге Дәүләт бүлгәнә лаек булуы, бу мәсьәләдә Татарстан житәкчелегенә һәм киң катлау халыкның фикерләре уртак булуның бер чагылышы иде. Әлеге катлаулы сорауларга ачыклык кертүдә тарихчы И. Гыйләжевнең «Идел-Урал» легионына бәйле Германия архивларында сакланган материалларга нигезләнгән хезмәтләре гаять зур роль уйный [Гилязов, 2005]. Мәскүдә яшәп ижат итүче тарихчы галим Габделхан Әхтәмжанның Жәлил эшчәнлеген фашизмга каршы Каршылык хәрәкәте кысаларында өйрәнүе дә Жәлил фәннедә житди бер сәхифә булып тора [Ахтамзян, 2006]. «Идел-Урал» легионерларынан оешкан 825 батальонның белорус партизаннына кушылу вакыйгаларын өйрәнәп, яна документлар тапкан Рөстәм Гайнетдинов хезмәтләре әлеге мәсьәләне фактик материаллар белән баета [Гайнетдинов, 2009].

Жәлил ижатын өйрәнүгә, аннан да бигрәк яшь буынны тәрбияләүгә М. Жәлиллең туган жире – Оренбург өлкәсенә Мостафа авылындагы музей (мөдире Нәфисә Гобәйдуллина), Казандагы музей (мөдире Нәзирә Фәттахова), Минзәләдәге музей (мөдире Алсу Григорьева), шулай ук ТР Милли музей һәм башка төбәкләрдәге, мәктәпләрдәге музейлар да билгеле бер өләш кертә.

Соңгы 10–15 елда әдип турында язмалар, аның китаплары басылу бермә-бер кими, әмма юбилейларына бәйле үткәрелгән фәнни конференцияләрдә, матбугатта басылган мәкаләләрдә житди сыйфат үзгәреше күзәтелә. Әдипнең милли жирлектә формалашуын, сәнгати фикерләвенә төрле ижат юнәлешләренә нисбәтле чагылышын методологик нигез итеп алу эсәрләрен һәм шәхесен милли тарих, милли мәдәнияткә нисбәтле һәм дөнья әдәбиятының бер өләше буларак тикшеренүгә китерә. Бигрәк тә 2006, 2016 елларда КФУ һәм Жәлил музей, ТР Милли музей тарафыннан үткәрелгән фәнни конференция материалларында әлеге эзләнүләренә башлангычы урын алган [Муса Джалиль, 2006; Муса Джалиль, 2016]. Мисалга кайбер тикшеренүләренә проблемаларын гына әйтәп үтәм: Р. Мостафин һәм А. Әхтәмжан

язмаларында Жәлил фәнненең концептуаль проблемалары күтәрелә, Т. Галиуллин шагыйрь ижатын поэзия тарихына нисбәтле тикшереп, әдәби-эстетик һәм фәлсәфи кыйммәтен ачу юлларын сыза, Р. Харис моңа кадәр читтә калып килгән мәсьәләне – Жәлил батырлығының психологик нигезләрен өйрәнү зарурлығын яклап чыга, Ф. Галимуллин исә М. Жәлилнең поэтик һәм гражданлык батырлығының халыкчан нигезләрен тикшерә, Х. Миңнегулов шагыйрь эсәрләрен татар әдәбияты традицияләренә нисбәтле өйрәнә, Д. Заһидуллина шагыйрь ижатының бер үзенчәлеген халык мифологиясе белән тыгыз бәйләнештә күрә, немец галимнәре Марк Кирхнер һәм Хотопп-Рике Мисте язмалары да яңа эзләнүләргә нигез булып тора. Г. Ибраһимов исем. Тел, әдәбият һәм сәнгать институтының Язма һәм музыкаль мирас үзәге фондында Г.М. Дәүләтшин һәм Ә.М. Сабирова тарафыннан Муса Жәлил кулъязмалары тасвирлануны да М. Жәлилне өйрәнүдә әһәмиятле гамәл дип бәяләргә кирәк [Давлетшин].

М. Жәлил шәхесен һәм ижатын Россиянең төрле төбәкләрендә өйрәнү дәвам итү дә шатлыклы күренеш. Соңгы елларда фәнни конференцияләренә Оренбургта, Екатеринбургта, Чиләбедә, С.-Петербург өлкәсендәге Тоснода һ.б. шәһәрләрдә үтүен күрәбез. Интернет челтәрләренән билгеле булганча, Жәлил эсәрләренә нигезләнгән «Батырлык дәрәсләре» иленә төрле мәктәпләрендә үтә. Иң мөһиме, бу өстән кушу буенча түгел, бәлки укытучыларның, жәмәгатьчелекнең үз теләге буенча эшләнә. Читтәге конференцияләренә әһәмияте тагын шунда: алар татар әдәби ижатының башка милләт вәкилләренә дә яқын булуын дәлилли һәм яңа якларын ачуга китерә.

Шул рәвешле, М. Жәлил ижаты шактый тирән өйрәнелсә дә, соңгы вакытта бу өлкәдә эшләүчеләренә саны кимүен күрәбез. Әйтелгәнчә, әдип ижаты буенча соңгы диссертация 1982 елда якланган, әдәбиятчылар арасында Жәлил ижатын төп юнәлеш итеп алып, максатчан өйрәнүче юк. Жәлилне өйрәнү фәне алдында торган бурычлар турында фәнни конференцияләрдә, очрашуларда даими әйтәлеп килә, аларны, гомумиләштереп, түбәндәгечә төркемләп булып иде.

1. Жәлил ижатын яңа методологик принципларда тикшерүне дәвам итү:

– яшьләренә кандидатлык һәм докторлык диссертацияләре кысасындагы эзләнүләргә тарту;

– әдип эсәрләрен традицияләр дәвамчанлыгында, генетик һәм типологик планда татар, төрки һәм башка халыклар әдәбияты белән чагыштырып, үзара бәйләнештә өйрәнү;

– шагыйрь тормышын һәм ижатын, аерым алганда 1920–1930 еллардагы эсәрләрен тулы һәм объектив, һәртөрле мифтан арындырып тикшерү бурыч булып кала;

– Жәлилнең Шәрәк әдипләре ижаты белән кызыксынуы, аларны өйрәнүе билгеле, шуңа да мирасын күпгасырлык Көнчыгыш әдәбияты традицияләре, ислам тәгълиматы белән бәйләнештә тикшерү сорала;

– немец фашистлары тарафыннан үлемгә хөкем ителгән эдип шул халыкның Маркс, Гете, Гейне, Шиллер кебек бөек шәхесләрен, аларны үстергән милләтне югары бәяли алган. Димәк, эдип ижатын милли яшәеш, милли психология һәм гомумкешелек кыйммәтләре чагылышы ноктасыннан өйрәнү мәсьәләсе калка;

– Жәлилнең гражданин һәм эдип буларак батырлыгының нигезләрен ижат психологиясе аспектында ачу да бурыч булып кала.

2. Икенче зур бер тармак булып әдәбиятта һәм сәнгатьтә М. Жәлил образын ижат итү тора:

– әдәбиятта, музыкада, сынлы һәм рәсем сәнгатендә яңа эзләнүләр кирәклегә бәхәс уятмый. Күптән түгел Р. Корбанның «Ватан» романы дөнья күрү – матур күренеш. Язучы герой-шагыйрьнең фашизмга каршы көрәш һәм ижат сәхифәләре аша гыйбрәтле әдәби образын ижат итә, «Идел-Урал» легионындагы эшчәнлегенең яңа якларына килеп чыга, бу мәсьәләдә безнең күзаллауны бермә-бер баета. Шулу вакытта эсәрнең сәнгати эшләнешен камилләштерү сорала (публицистикага тартымлыгы ачык сизелә), язучы Жәлил образының яңа якларын ачуга да житди яңалык алып килми. Әмма аның шәхесенә игътибарны жәлеп итүе, кызыксыну уятуы белән хуплауга лаек;

– Жәлил образын кино сәнгатендә чагылдыру да заман таләбе булып кала. Дөрес, яңа документаль фильмнар эшләү процессы турында хәбәрләр бар, бу сөендерә.

3. Россия һәм чит ил архивларында эшләүне дәвам итү мөмкинлеген табу. Р. Мостафин ачыклаганча, Төркия гражданины Казыйм Миршан саклап калган кулъязманың табылу ихтималы да бар бит әле.

4. Жәлилнең Сайланма эсәрләре 3 том булып 1955–1956 елларда, 4 том булып 1975–1976 елларда, 5 том булып 2006 елда дөнья күрә. Эсәрләренең факсимиле басмасы 2000 һәм 2005 елларда басыла. ТР ФА Г. Ибраһимов исемендәге Тел, әдәбият һәм сәнгать институты тарафыннан Муса Жәлилнең тууына 115 ел тулу уңаеннан үткәрелгән түгәрәк өстәлдә, шуларга нигезләнеп, Жәлил энциклопедиясен эшләү мәсьәләсе күтәрелде.

Эдипнең дөньякүләм танылу алуы язучы хезмәтенең мөмкинлекләрен күрсәтә. Китап, театр һәм кино, опера һәм балет буыннан буынга күчеп бара, тарихта калып, һәр яңа буын тарафыннан яңача бәяләнә. Шуңа да мәдәният аша республиканы, татар халкын кинрәк таныту бурычы алга чыга. М. Жәлил үлем куркынычы астында киләчәккә омтылыш, якты идеал, гуманистик кыйммәтләр турында яза алуы белән һәрвакыт һәм төрле буыннар өчен гыйбрәтле үрнәк булып кала. Шуның белән ул татар халкына гына түгел, бәлки кешелек дөньясына да хезмәт итә.

#### Әдәбият

*Ахтамзян А.А.* Муса Джалиль и его соратники в Сопротивлении фашизму. Казань: Идел-Пресс, 2006. 157 с.

Гайнутдинов Р. Новые документы о переходе 825-го батальона Волготатарского легиона на сторону партизан // Гасырлар авазы – Эхо веков. 2009. № 1. С. 58–72.

Гилязов И.А. Легион «Идель-Урал». Представители народов Поволжья и Приуралья под знаменами «третьего рейха». Казань: Татар. кн. изд-во, 2005. 383 с.

Давлетшин Г.М. Описание рукописей Мусы Джалиля: (Фонд поэта в ИЯЛИ) / Г.М. Давлетшин, А.М. Сабирова. Казань, 2005. 356 с.

Закирзянов А.М. Современное татарское литературоведение: достижения, проблемы и перспективы развития // Национальные литературы на современном этапе: научные концепции и гипотезы: Сборник материалов круглого стола, посвященного 80-летию создания Института языка, литературы и искусства им. Г. Ибрагимова Академии наук Республики Татарстан (11 сентября 2019 г., г. Казань) / сост.: А.Ф. Ганиева, Ф.Х. Миннуллина, Л.Р. Надыршина. Казань: ИЯЛИ, 2019. С. 80–87.

Каримуллин А.Г., Каримуллин Ш.А. Указатель авторефератов и диссертаций по татарской филологии по состоянию на 1998 год. Казань, 2000. 160 с.

Мустафин Р. Научная публикация о жизни и творчестве Мусы Джалиля (Джалиловедение как наука) // Муса Джалиль: творчество и подвиг. Взгляд из XXI века / сост. Х.Ю. Миннегулов, Н.М. Юсупова. Казань: Казан. гос. ун-т, 2006. С. 15–20.

Мостафин Р.Ә. Өзелгән җыр эзеннән: документаль повестьлар. Казан: Татар. кит. нәшр., 1982. 464 б.

Муса Джалиль: жизнь и творчество через призму ценностей XXI века: Материалы Международной научной конференции «Джалиловские чтения» (15–16 февраля 2016 года) / М-во культ. РТ, Нац. музей РТ; КФУ, Ин-т филологии и межкульт. коммуникации им. Л. Толстого; Музей-квартира Мусы Джалиля; [отв. ред. С.Ю. Измайлова]. Казань: Фолиант, 2016. 447 с.

Муса Джалиль: творчество и подвиг. Взгляд из XXI века: Материалы Междунар. науч. конф. (КГУ, 21 фев. 2006 г.) и юбил. торжеств, посвящ. 100-летию со дня рожд. поэта-героя / КГУ им.В.И. Ульянова-Ленина; М-во культуры РТ; [сост.: Х.Ю. Миннегулов, Н.М. Юсупова]. Казань: Изд-во Казан. ун-та, 2006. 152 с.

Мустафин Р. Очередная попытка принизить подвиг Мусы Джалиля и его товарищей: Ф. Байрамова пытается возвысить дело Г. Султана – предателя Родины. Имя М. Джалиля хотят очернить // Татарстан. 2009. № 1. С. 42–45.

Мустафин Р.А. По следам оборванной песни. Изд. перераб. и доп. Казань: Татар. кн. изд-во, 2004. 399 с.

*Закирҗанов Әлфәт Мәгъсүмҗан улы,  
филология фәннәре докторы, ТР ФА Г. Ибраһимов исемендәге Тел, әдәбият  
һәм сәнгать институтының әдәбият белеме бүлеге мөдире*